

## รายการอ้างอิง

### ภาษาไทย

- กมลวรรณ รวยสูงเนิน. 2547. การวิเคราะห์ตัวประกอบสมรรถนะของพยาบาลผู้ประกอบ  
การบริการพยาบาลอิสระ. วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการพยาบาล  
ศึกษา คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- กระทรวงสาธารณสุข. 2542. **มาตรฐานโรงพยาบาล: แนวทางพัฒนาคุณภาพโดยมุ่งผู้ป่วย  
เป็นศูนย์กลาง**. พิมพ์ครั้งที่ 2 กรุงเทพมหานคร: สถาบันวิจัยระบบสาธารณสุข.
- กองการพยาบาล สำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข. 2540. **คู่มือการจัดการบริการ  
พยาบาลจากหลักการสู่การปฏิบัติ**. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- กองการพยาบาล สำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข. 2544. **การประกันคุณภาพการ  
พยาบาลในโรงพยาบาล: งานบริการพยาบาลผู้ป่วยหนัก**. ปทุมธานี: โรงพิมพ์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- กองโรงพยาบาลภูมิภาค สำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข. 2542. **แนวคิดทางการ  
ปฏิบัติงาน กลุ่มงานพัฒนาคุณภาพบริการและวิชาการในโรงพยาบาลศูนย์/  
โรงพยาบาลทั่วไป**. ขอนแก่น: เพ็ญพรินต์.
- กัลยา วานิชย์บัญชา. 2544. **การวิเคราะห์ตัวแปรหลายตัวด้วย SPSS for Windows**. พิมพ์  
ครั้งที่ 2. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ขวัญตา บาลทิพย์ และคณะ. 2543. ความต้องการของผู้ป่วยเอดส์ ขณะเผชิญกับภาวะใกล้ตาย.  
**วารสารพยาบาลสงขลานครินทร์** 20(1): 33-44.
- จารุวรรณ ศรีทอง. 2543. **คุณลักษณะที่พึงประสงค์ของอาจารย์พยาบาลที่สอนในคลินิก**.  
วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการพยาบาลศึกษา คณะพยาบาลศาสตร์  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- จุฬารัตน์ ศรีลิขิตตานนท์. 2536. **การศึกษาความรู้ เจตคติ และการจัดการทางการพยาบาล  
เพื่อการดูแลผู้ป่วยเรื้อรังต่อเนืองที่บ้าน ของพยาบาลผู้บริหารหอผู้ป่วย  
โรงพยาบาลสังกัดกระทรวงกลาโหม**. วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการ  
บริหารการพยาบาล บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- จอนณะจง เพ็งจาด. 2547. การพยาบาลผู้ป่วยระดับประคอง. **วิทยาศาสตร์พยาบาล วิทยาลัย  
สหประชาชาติไทย** 29(1): 82-90.

- ชนิตา มณีวรรณ และคณะ. 2537. ปัญหาและความต้องการของผู้ป่วยเรื้อรังและผู้ดูแลที่บ้าน.  
วารสารพยาบาล 43(4): 236-244.
- ชมพูนุท พงษ์ศิริ. 2538. บทบาทของพยาบาลในการส่งเสริมการดูแลผู้ป่วยใกล้ตายที่บ้าน. **วิทยา  
สารพยาบาล วิทยาลัยสหภาพชาติไทย** 20(1): 210-218.
- ชลธิรา กองจรัส. 2547. **ตัวชี้วัดคุณภาพการบริหารการพยาบาล หอผู้ป่วยวิกฤต  
โรงพยาบาลศูนย์. วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล  
คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.**
- ชัชานฎา ณ นคร และคณะ. 2538. บทบาทของพยาบาลแบบองค์รวมที่มีต่อผู้ป่วยระยะสุดท้าย  
และความต้องการการพยาบาลของผู้ป่วยระยะสุดท้าย. **วิทยาสารพยาบาล วิทยาลัย  
สหภาพชาติไทย** 20(3): 331-339.
- ชอลดา พันธุ์เสนา. 2534. **การพยาบาลจิตสังคมในผู้ป่วยภาวะวิกฤต ตามแบบแผน  
สุขภาพ. สงขลา: มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์.**
- เต็มศักดิ์ พึ่งรัศมี. 2542. Palliative Care การดูแลเพื่อบรรเทาอาการวิดิแห่งการคลายทุกข์.  
กรุงเทพมหานคร: พิมพ์ดี.
- เต็มศักดิ์ พึ่งรัศมี. 2548. **การดูแลผู้ป่วยในระยะสุดท้าย. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่ง  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.**
- ทัศนีย์ ทองประทีป. 2546. **เอกสารประกอบการบรรยาย เรื่องประเด็นจริยธรรมในการ  
ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย. หลักสูตรพยาบาลศาสตรมหาบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย (อัดสำเนา).**
- ธัสมน นามวงษ์. 2540. **ผลการสอนการพยาบาลโดยใช้กรณีศึกษาต่อความสามารถในการ  
ตัดสินใจในการพยาบาลที่เน้นจริยธรรมและการดูแลด้านจิตวิญญาณของผู้ป่วย  
ระยะสุดท้ายของนักศึกษาพยาบาล. วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการ  
พยาบาลศึกษา บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.**
- นฤมล กิจจานนท์. 2540. **ตัวประกอบสมรรถนะพยาบาลหน่วยอภิบาลผู้ป่วยภาวะวิกฤต  
โรงพยาบาลรัฐ. วิทยานิพนธ์ปริญญาามหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล  
บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.**
- นิตยา สมบัติแก้ว. 2541. **จิตสังคมและจิตวิญญาณในผู้ป่วยระยะสุดท้ายและผู้ป่วยใกล้ตาย  
วิทยาสารพยาบาล** 23(1): 61-68.

- นันทา มาระเนตร. 2543. **เวชบำบัดวิกฤต** Current concepts in critical care 2000.  
กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์อ้วนน้ำ พรินติง.
- นุจรินทร์ ลภักตกุล. 2543. **ประสบการณ์การดูแลผู้ป่วยใกล้ตายของพยาบาล.**  
วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารการพยาบาล. สาขาวิชาการพยาบาลผู้ใหญ่ คณะพยาบาลศาสตร์  
มหาวิทยาลัยบูรพา.
- บุญใจ ศรีสถิตยน์รากร. 2547. **ระเบียบวิธีวิจัยทางการพยาบาลศาสตร์.** พิมพ์ครั้งที่ 3  
กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- บุญเรือน ชุ่มแจ่ม. 2545. **ความสัมพันธ์ระหว่างปัจจัยบริบทในการทำงาน กับการ  
เสริมสร้างพลังอำนาจด้านจิตใจของพยาบาลวิชาชีพ หอผู้ป่วยวิกฤต โรงพยาบาล  
ศูนย์.** วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารการพยาบาล. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล คณะ  
พยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- บุบผา ชอบใช้. 2536. **ความต้องการด้านจิตวิญญาณของผู้สูงอายุที่ป่วยด้วยโรคมะเร็ง.**  
วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารการพยาบาล. สาขาวิชาการพยาบาลผู้ใหญ่ บัณฑิตวิทยาลัย  
มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ประสาน ต่างใจ. 2539. **มุมมองเรื่องความตายและภาวะใกล้ตาย: รวมข้อเขียนว่าด้วย  
ความตาย การดูแลผู้ป่วยหนักในสถานพยาบาลผู้ป่วยใกล้ตาย วิเคราะห์การฆ่าตัว  
ตายหนีโรค ซีวิตหลังความตาย และหลักธรรมเรื่องความตาย.** กรุงเทพมหานคร:  
โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ดุสิต สถาวร. 2549. **ภาพรวมของการดูแลผู้ป่วยวิกฤตระยะสุดท้ายในไอซียูในประเทศไทย  
เลิศสงวนสินชัย และคณะ (บรรณาธิการ), การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย.** หน้า 175-184.  
กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พรเลิศ ฉัตรแก้ว. 2548. **การดูแลผู้ป่วยวิกฤตระยะสุดท้ายแบบองค์รวมในไอซียู ในประเทศไทย เลิศ  
สงวนสินชัยและคณะ (บรรณาธิการ), การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย.** หน้า 185-191.  
กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พวงเพ็ญ ชุณหปราณ. 2538. **การพยาบาลผู้ป่วยวิกฤต. วารสารพยาบาลศาสตร์จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย 7(1): 2-3.**
- พวงเพ็ญ ชุณหปราณ. 2549. **พยาบาลกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต. ใน  
โสรัจจ์ หงศ์ลดารมภ์ (บรรณาธิการ), ความตายกับการตายมุมมองจากศานากับ  
วิทยาศาสตร์.** หน้า 69-84. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

- พัชรี เจริญพร. 2546. ผลของการใช้รูปแบบการดูแลแบบประคับประคองในผู้ป่วยมะเร็งระยะสุดท้ายต่อความพึงพอใจในงานของพยาบาลประจำการ และความพึงพอใจในบริการพยาบาลของผู้ป่วย. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- พัชรียา ไชยลังกา. 2534. การศึกษาเปรียบเทียบแนวความคิดเกี่ยวกับความตายของผู้มีสุขภาพดีและผู้ป่วยเรื้อรัง. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาพยาบาลศาสตร์ บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยมหิดล.
- เพชรน้อย สิงห์ช่างชัย และวัลยา คุโรปรกรณ์พงษ์. 2536. เทคนิคการสร้างและพัฒนาเครื่องมือวิจัยทางการพยาบาล. สงขลา: อัสลาบายด์เพลส.
- เพ็ญจันทร์ แลนประสาน และคณะ. 2531. ผู้ป่วยภาวะวิกฤตกับการพยาบาล. พิมพ์ครั้งที่ 2. กรุงเทพมหานคร: ตีรณสารการพิมพ์.
- เพ็ญจันทร์ แลนประสาน และคณะ. 2536. ผู้ป่วยวิกฤตกับการพยาบาล. พิมพ์ครั้งที่ 3. กรุงเทพมหานคร: ตีรณสารการพิมพ์.
- ภาวนา จงทัทธิฉินาวัตร. 2542. การจัดการเพื่อสนับสนุนพยาบาลประจำการ ในการดูแลผู้ป่วยใกล้ถึงแก่กรรม ของหัวหน้าหอผู้ป่วยตามการรับรู้ของพยาบาลประจำการ โรงพยาบาลรัฐ กรุงเทพมหานคร. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- รศพร ประทุมวัน. 2534. ความสัมพันธ์ระหว่างปัจจัยคัดสรรกับความสามารถของพยาบาลวิชาชีพในการดูแลผู้ป่วยใกล้ตาย โรงพยาบาลของรัฐ กรุงเทพมหานคร. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- รวี เตือนดาว. 2544. ความต้องการด้านสุขภาพของผู้ดูแลในครอบครัวผู้ป่วยมะเร็งระยะสุดท้าย: การศึกษาเชิงปรากฏการณ์วิทยา. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาวิชาพยาบาลศาสตร์ คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- รุ่งอรุณ เกศวงษ์. 2547. การวิเคราะห์ตัวประกอบสมรรถนะพยาบาลวิชาชีพโรงพยาบาลเอกชน. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- วงรัตน์ ไสสุข. 2544. ความต้องการด้านจิตวิญญาณและการปฏิบัติเพื่อตอบสนองความต้องการทางด้านจิตวิญญาณของญาติผู้ป่วยวิกฤต. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารบัณฑิต สาขาวิชาการพยาบาลผู้ใหญ่ บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์.

- วนิดา ศรีวรกุล. 2537. การพัฒนารูปแบบงานบริการผู้ป่วยระยะสุดท้ายใกล้ตายใน  
โรงพยาบาลเซนหลุยส์. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทมหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหาร  
โรงพยาบาล บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยมหิดล.
- วรรณวิไล จันทราภา. 2544. การจัดบริการกรณีฉุกเฉินและวิกฤต. เอกสารการสอนชุดวิชา  
กรณีเลือกสรรการพยาบาลฉุกเฉินและวิกฤต. พิมพ์ครั้งที่ 14 กรุงเทพมหานคร:  
อรุณการพิมพ์.
- วิจิตรา กุสุมภ์. 2544. การพยาบาลผู้ป่วยภาวะวิกฤต. กรุงเทพมหานคร: สหประชาพานิชย์.
- วิเชียร เกตุสิงห์. 2543. หลักการสร้างและวิเคราะห์เครื่องมือที่ใช้ในงานวิจัย.  
กรุงเทพมหานคร: ไทยวัฒนาพานิช.
- วาสนี วิเศษฤทธิ์. 2539. ตัวประกอบภาวะผู้นำของพยาบาลหัวหน้าหอผู้ป่วยตามความ  
ต้องการของพยาบาลประจำการ โรงพยาบาลสังกัดกระทรวงกลาโหม. วิทยานิพนธ์  
ปริญญาโทมหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย.
- วาสนี วิเศษฤทธิ์. 2547. การดูแลผู้ป่วยโรคเอดส์ระยะใกล้ตายในชุมชนชนบทอีสาน.  
วิทยานิพนธ์ปริญญาปรัชญาดุษฎีบัณฑิต. บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยขอนแก่น.
- ศิริชัย กาญจนวาสี และคณะ. 2543. การใช้โปรแกรมคอมพิวเตอร์ SPSS สำหรับงานวิจัย:  
การวิเคราะห์ข้อมูลและแปลความหมาย. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย.
- ศิริพร จิรวัดณ์กุล. 2546. การวิจัยเชิงคุณภาพในวิชาชีพการพยาบาล. ขอนแก่น: ศิริภัณฑ์  
ออฟเซ็ท.
- สันต์ หัตถิรัตน์. 2521. การดูแลผู้ป่วยหมดหวัง. กรุงเทพมหานคร: อัมรินทร์การพิมพ์.
- สาธารณสุข, กระทรวง. 2542. การบริหารงานสาธารณสุขส่วนภูมิภาค. ฉบับปรับปรุง ครั้งที่  
6. กรุงเทพมหานคร: (ม.ป.ท.)
- สายพิณ ปิ่นแก้ว. 2544. โครงการฝึกอบรมเรื่องบทบาทผู้นำเฝ้าสถานการณ์การพยาบาลสำหรับ  
หัวหน้าเวรหอผู้ป่วยวิกฤต โรงพยาบาลภูมิพลอดุลยเดช. วิทยานิพนธ์ปริญญา  
มหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการพยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย.
- ศิริพร โกวิทเทวารัจ. 2547. การศึกษาตัวประกอบสมรรถนะพยาบาลหัวหน้าเวรหอผู้ป่วย  
วิกฤต โรงพยาบาลรัฐ. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทมหาบัณฑิต. สาขาวิชาการบริหารการ  
พยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.



- สิวลี ศิริโล. 2531. รายงานการวิจัยเรื่องการชะลอความตายแก่ผู้ป่วยที่หมดหวังของ  
อาจารย์แพทย์ทางคลินิก. ภาควิชามนุษยศาสตร์ คณะสังคมศาสตร์และมนุษยศาสตร์  
มหาวิทยาลัยมหิดล.
- สุจิตรา เหลืองอมรเลิศ. 2537. การพยาบาลผู้ป่วยเรื้อรัง: มโนคติสำคัญสำหรับการดูแล.  
ขอนแก่น: ขอนแก่นการพิมพ์.
- สุชาติ ประสิทธิ์รัฐสินธุ์. 2540. เทคนิคการวิเคราะห์ตัวแปรหลายตัวสำหรับการวิจัยทาง  
สังคมศาสตร์และพฤติกรรมศาสตร์. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์เสียงเชียง.
- สุนิศา สุขตระกูล. 2544. ศึกษาเปรียบเทียบความต้องการในภาวะสูญเสียและโศกเศร้าของ  
สมาชิกในครอบครัวของผู้ป่วยภาวะใกล้ตายด้วยโรคเฉียบพลันและโรคเรื้อรัง.  
วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารธุรกิจ. สาขาวิชาการพยาบาลผู้ใหญ่ บัณฑิตวิทยาลัย  
มหาวิทยาลัยมหิดล.
- สุภาพร ดาวดี. 2537. ศึกษาความตระหนักในตนเองของพยาบาลและพฤติกรรมในการดูแล  
ผู้ป่วยระยะสุดท้าย. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบริหารธุรกิจ. สาขาวิชาการพยาบาลผู้ใหญ่  
บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยมหิดล.
- สุมาลี นิมนานิตย์. 2548. ความเข้าใจเกี่ยวกับภาวะใกล้ตาย. กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์  
แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- เสาวลักษณ์ มณีรักษ์ และคณะ. 2547. ประสบการณ์ของพยาบาลในการตอบสนองความ  
ต้องการด้านจิตวิญญาณของผู้ป่วยวิกฤต. วารสารพยาบาลสงขลานครินทร์ 24(1):  
31-47.
- โสรัจจ์ หงส์ลดารมภ์. 2549. ความตายกับการตาย มุมมองจากศาสนากับวิทยาศาสตร์.  
กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- อารีย์วรรณ อ่วมตานี. 2549. การวิจัยเชิงคุณภาพทางการพยาบาล. กรุงเทพมหานคร:  
โรงพิมพ์แห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- อุทุมพร จามรมาน. 2532. วิธีวิเคราะห์ตัวประกอบ. พิมพ์ครั้งที่ 4. กรุงเทพมหานคร: คณะครุ  
ศาสตร์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- อุบล จ้วงพานิช. 2538. บทบาทของพยาบาลในการดูแลผู้ป่วยมะเร็งระยะสุดท้าย. วารสาร  
การศึกษาพยาบาล 12(3): 72-77.

### ภาษาอังกฤษ

- Abbott, K.H, et al. 2001. Families looking back: One year after discussion of withdrawal or withholding of life-sustaining support. *Journal of Critical Care Medicine* 29(1): 197-201.
- American Association of Critical Care Nurse: AACN. 2002 Designing an agenda for the nursing profession on end-of-life care.(on line). Available from: <http://www.Aacn.org/AACN/practice.nst>
- Baker, L.M. 2004. Information needs at the end of life: A content analysis of one person's story. *Journal Medicine Library Association* 29(1): 197-201.
- Bialk, J.L. 2004. Ethical guidelines for assisting patients with end-of-life decision making. *Journal of Medical Surgical Nursing* 92(1): 78-82.
- Carr, D. 2003. A "Good Death" For Whom? Quality of Spouse's Death and Psychological Distress among Older Windowed Persons. *Journal of Health and Social Behavior* 44(2): 215-232.
- Carson, V. B. 1989. *Spiritual dimensions of nursing practice*. Philadelphia: W.B. Saunders.
- Clarke, E.B, et al. 2003. Quality indicators for end-of-life care in the intensive care unit. *Journal of Critical Care Medicine* 31(9): 2255-2262.
- Curtis, J.R., et al. 2002. A measure of the quality of dying and death: Initial validation using after-death interviews with family members. *Journal of Pain and Symptom Management* 24(1): 17-31.
- Danis, R.F., et al. 1999. Incorporating palliative care into critical care education: Principles, challenges, and opportunities. *Critical Care Medicine* 27(9): 2005 - 2013.
- DeVellis, R.L. 1991. *Scale development: Theory and application*. Newbury Park: Sage.
- Fowler, F.J., Coppola, K.M., and Teno, J.M. 1999. Methodological challenges for measuring quality of care at the end of life. *Journal of Pain and Symptom Management* 17(2): 114-119.

- Hickman, S.E., et al. 2001. Family reports of dying patients' distress: The adaptation of a research tool to assess global symptom distress in the last week of life. *Journal of Pain and Symptom Management* 22(1): 565-574.
- Judith, M.T., et al. 2001. Self-reported symptom experience of critically ill cancer patients receiving intensive care. *Critical Care Medicine* 29(2): 277 -282.
- Karen, H.R. and Barbara, T. 1986. Nursing care of the dying its relationship to selected nurse characteristics. *Journal of Nursing Student* 23(1): 39 - 50.
- Kastenbaum, R.J.K. 1997. *Death, Society, and Human Experience*. Sixth Edition. Boston, London: Allyn and Bacon.
- Katherine, H.A., et al. 2001. Families looking back: one year after discussion of withdrawal or withholding of life-sustaining support. *Critical Care Medicine* 29(1): 197 - 201.
- Kemp, C. 1999. *Terminal illness: A guide to nursing care*. Philadelphia: Lippincott.
- Kubler-Ross, E. 1969. *On death and dying*. London: Macmillan.
- Lavy, M. 2001. End-of-life care in the intensive care unit: Can we do better?. *Critical Care Medicine* 29(2): 56 - 61.
- Main, J. 2002. Management of relatives of patients who are dying. *Journal of Clinical Nursing* 11: 794-801.
- Marilyn, B., et al. 2005. Improving end-of-life care: Development and pilot-test of a clinical pathway. *Journal of Pain and Symptom Management* 29(6): 529-543.
- Morrison, R.S. 2005. The growth of palliative care programs in United States hospitals. *Journal of Palliative Medicine* 8(6): 1127-1134.
- Mularski, R.A., et al. 2005. Quality of dying in the ICU rating by family members. *Journal of Chest* 128(1): 280-287.
- Nelson, S.V., et al. 2001. End-of-life care in the intensive care unit: Where are we now?. *Critical Care Medicine* 29(2): 2 - 9.
- Peter, S and Hakan, T. 2003. End-of-life decisions in Swedish ICUs: How do physicians from the admitting department reason?. *Journal of Intensive and Critical Care Nursing* 19: 241-251.



- Rutledge, D.N. and Kuebler, K.K. 2005. Applying evidence to palliative care. *Seminars in Oncology Nursing* 21(1): 36-43.
- Richard, M., et al. 2005. Agreement among family members in their assessment of the quality of dying and death. *Journal of Pain and Symptom Management* 28(4): 306-315.
- Sheehan, D.C. and Forman, W.B. 1996. *Hospice and palliative care concepts and practice*. Massachusetts: Jones and Bartlett Publishers.
- Singer, P.A. 1999. Quality end-of-life care: Patients' perspectives. *Journal of American Medicine Association* 281: 163-168.
- Stewart, A.L., et al. 1999. The concept of quality of life of dying person in the context of health care. *Journal of Pain and Symptom Management* 17(2): 93-108.
- Skilbeck, J.K. and Payne, S. 2005. End of life care: A discursive analysis of specialist palliative care nursing. *Journal of Advanced Nursing* 51(4): 325-334.
- Teno, J.M., et al. 1997. Research agenda for developing measures to examine quality of care and quality of life of patients diagnosed with life-limiting illness. White paper from the conference on **Excellent Care at the End of Life through Fast-Tracking Audit, Standards and Teamwork (EXCELFEST)**: 75-82.
- Teno, J.M., et al. 2001. Patient-focused, family-centered end-of-life medical care : Views of the guidelines and bereaved family members. *Journal of Pain and Symptom Management* 22(3): 738-751.
- Thelen, M. 2005. End-of-life decision making in intensive care. *Journal of Critical Care Nurse* 25(6): 28-38.
- Truog, R.D., et al. 2001. Recommendations for end-of-life care in the intensive care unit. *Critical Care Medicine* 29(12): 2332 - 2348.
- World Health Organization. 1990. *Cancer pain relief and palliative care: Technological report series 804*, Geneva: WHO Press.
- World Health Organization. 2002. *Palliative care*. Geneva: WHO.

ภาคผนวก

ภาคผนวก ก

รายนามผู้ทรงคุณวุฒิ

รายนามผู้ทรงคุณวุฒิ

<p>ผู้ช่วยศาสตราจารย์ พันเอก นายแพทย์ ดุสิต สถาวร</p>	<p>กุมารแพทย์ประจำแผนกไอซียู โรงพยาบาลพระมงกุฎเกล้า</p>
<p>รองศาสตราจารย์ ดร. จอนณะจง เพ็งจาด</p>	<p>อาจารย์พยาบาล วิทยาลัยพยาบาลสหประชาชาติไทย</p>
<p>รองศาสตราจารย์ ลิวลี ศิริไล</p>	<p>อาจารย์พยาบาล</p>
<p>อาจารย์ ร.อ.หญิง ดร. วาสนี วิเศษฤทธิ</p>	<p>อาจารย์พยาบาล คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย</p>
<p>นางหทัยจรินทร์ ปัญจะ</p>	<p>รองผู้อำนวยการ กลุ่มภารกิจบริการวิชาการ ศูนย์มหาวชิราลงกรณ์ ธีญบุรี สถาบันมะเร็งแห่งชาติ</p>
<p>นางพัชรินทร์ แก้วรัตน์</p>	<p>พยาบาลวิชาชีพ 7 ศูนย์มหาวชิราลงกรณ์ ธีญบุรี สถาบันมะเร็งแห่งชาติ</p>

ภาคผนวก ข

จดหมายเรียนเชิญผู้ทรงคุณวุฒิ





13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขออนุมัติบุคลากรเป็นผู้ทรงคุณวุฒิ

เรียน ผู้อำนวยการ โรงพยาบาลพระมงกุฎเกล้า

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ (ฉบับสังเขป) จำนวน 1 ชุด  
2. เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัฆ นิสิตชั้นปริญญาโทบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม ในการนี้จึงขอเรียนเชิญ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ พันเอก นายแพทย์ คุณิต สดาวร เป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบความตรงตามเนื้อหาของเครื่องมือการวิจัยที่นิสิตสร้างขึ้น เพื่อประโยชน์ทางวิชาการต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติให้บุคลากรข้างต้นเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบเครื่องมือการวิจัยดังกล่าว คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความอนุเคราะห์จากท่าน และขอขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

<u>สำเนาเรียน</u>	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ พันเอก นายแพทย์ คุณิต สดาวร
<u>งานบริการการศึกษา</u>	โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806
<u>อาจารย์ที่ปรึกษา</u>	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813
<u>อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม</u>	รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801
<u>ชื่อนิสิต</u>	เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัฆ โทร. 08-1845-5583



13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขออนุมัติบุคลากรเป็นผู้ทรงคุณวุฒิ

เรียน ผู้อำนวยการวิทยาลัยพยาบาลสภากาชาดไทย

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ (ฉบับสังเขป) จำนวน 1 ชุด  
2. เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัคฆ์ นิสิตชั้นปริญญาโทมหาบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม ในการนี้จึงขอเรียนเชิญ รองศาสตราจารย์ ดร. จอนณะจง เพ็งจาด อาจารย์พยาบาล เป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบความตรงตามเนื้อหาของเครื่องมือการวิจัยที่นิสิตสร้างขึ้น เพื่อประโยชน์ทางวิชาการต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติให้บุคลากรข้างต้นเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบเครื่องมือการวิจัยดังกล่าว คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความอนุเคราะห์จากท่าน และขอขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

สำเนาเรียน

รองศาสตราจารย์ ดร. จอนณะจง เพ็งจาด

งานบริการการศึกษา

โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806

อาจารย์ที่ปรึกษา

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813

อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม

รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801

ชื่อนิสิต

เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัคฆ์ โทร. 08-1845-5583



13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขอเรียนเชิญเป็นผู้ทรงคุณวุฒิ

เรียน รองศาสตราจารย์ สิวลี ศิริไล

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ (ฉบับสังเขป) จำนวน 1 ชุด  
2. เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม นิสิตชั้นปริญญาโทบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม ในการนี้จึงขอเรียนเชิญท่านเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบความตรงตามเนื้อหาของเครื่องมือการวิจัยที่นิสิตสร้างขึ้น เพื่อประโยชน์ทางวิชาการต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อขอเรียนเชิญท่านเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบเครื่องมือการวิจัยดังกล่าว คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความอนุเคราะห์จากท่าน และขอขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

งานบริการการศึกษา

โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806

อาจารย์ที่ปรึกษา

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813

อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม

รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801

ชื่อนิสิต

เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม โทร. 08-1845-5583



13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขอเรียนเชิญเป็นผู้ทรงคุณวุฒิ

เรียน อาจารย์ ร.อ.หญิง ดร. วาสนิ์ วิเศษฤทธิ์

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ (ฉบับสังเขป) จำนวน 1 ชุด  
2. เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม นิสิตชั้นปริญญาโทบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม ในการนี้จึงขอเรียนเชิญท่านเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบความตรงตามเนื้อหาของเครื่องมือการวิจัยที่นิสิตสร้างขึ้น เพื่อประโยชน์ทางวิชาการต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อขอเรียนเชิญท่านเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบเครื่องมือการวิจัยดังกล่าว คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความอนุเคราะห์จากท่าน และขอขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

งานบริการการศึกษา

โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806

อาจารย์ที่ปรึกษา

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813

อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม

รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801

ชื่อนิสิต

เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม โทร. 08-1845-5583



คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย  
อาคารวิทยาศาสตร์ ชั้น 12 ซอยจุฬา 64  
เขตปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330

13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขออนุมัติบุคลากรเป็นผู้ทรงคุณวุฒิ

เรียน ผู้อำนวยการศูนย์มหาวชิราลงกรณ์ธัญบุรี สถาบันมะเร็งแห่งชาติ

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ (ฉบับสังเขป) จำนวน 1 ชุด  
2. เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม นิสิตชั้นปริญญาโทบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม ในการนี้จึงขอเรียนเชิญบุคลากรในหน่วยงานของท่าน เป็นผู้ทรงคุณวุฒิ ตรวจสอบความตรงตามเนื้อหาของเครื่องมือการวิจัยที่นิสิตสร้างขึ้น เพื่อประโยชน์ทางวิชาการ ดังนี้

- |                           |  |
|---------------------------|--|
| 1. นางหทัยจรินทร์ ปัญจะ   | รองผู้อำนวยการกลุ่มภารกิจบริการวิชาการ |
| 2. นางพัชรินทร์ แก้วรัตน์ | พยาบาลวิชาชีพ 7                        |

จึงเรียนมาเพื่อ โปรดพิจารณาอนุมัติให้บุคลากรข้างต้นเป็นผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบเครื่องมือการวิจัยดังกล่าว คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความอนุเคราะห์จากท่าน และขอขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

สำเนาเรียน	นางหทัยจรินทร์ ปัญจะ และนางพัชรินทร์ แก้วรัตน์
งานบริการการศึกษา	โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806
อาจารย์ที่ปรึกษา	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813
อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม	รองศาสตราจารย์ ร.ต.อ.หญิง ดร. บุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801
ชื่อนิสิต	เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยอม โทร. 08-1845-5583





คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย  
อาคารวิทยกิตติ์ ชั้น 12 ซอยจุฬา 64  
เขตปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330

13 มีนาคม 2550

เรื่อง ขอเสนอโครงการวิจัยเพื่อขอรับการพิจารณาจริยธรรม

เรียน เจ้ากรมแพทยทหารเรือ

- สิ่งที่ส่งมาด้วย
1. โครงร่างวิทยานิพนธ์ จำนวน 1 ชุด
  2. ใบยินยอมของประชากรกลุ่มตัวอย่างหรือผู้มีส่วนร่วมในการวิจัย จำนวน 1 ชุด
  3. ใบข้อมูลสำหรับประชากรตัวอย่างหรือผู้มีส่วนร่วมในการวิจัย จำนวน 1 ชุด

เนื่องด้วย เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัคฆ์ นิสิตชั้นปริญญาโทบัณฑิต คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กำลังดำเนินการวิจัยเพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ เรื่อง “การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต” โดยมี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และมี รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม และประสงค์จะขอเสนอรับการพิจารณาจริยธรรมการวิจัย ทั้งนี้วิทยานิพนธ์ได้ผ่านการคัดกรองการวิจัย เพื่อเข้ารับการพิจารณาจริยธรรมโดยกลไกที่เกี่ยวข้องระดับคณะแล้ว

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการด้วย จักเป็นพระคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

(รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

งานบริการการศึกษา

โทร. 0-2218-9825 โทรสาร. 0-2218-9806

อาจารย์ที่ปรึกษา

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ชนกพร จิตปัญญา โทร. 0-2218-9813

อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม

รองศาสตราจารย์ ร.ศ.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ โทร. 0-2218-9801

ชื่อนิสิต

เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยัคฆ์ โทร. 08-1845-5583

เอกสารรับรองโครงการวิจัย  
โดย  
กรรมการวิจัยและจริยธรรมการวิจัยในมนุษย์ พร.

RLM 013/50

ชื่อโครงการ	การศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในหอผู้ป่วยวิกฤต
ชื่อหัวหน้าโครงการ/ หน่วยงานที่สังกัด	ร.อ.หญิง อรวรรณ คล้ายพยอม นิสิตปริญญาโท ม.จุฬาฯ
รหัสโครงการ	RP 019/50
สถานที่ทำวิจัย	รพ.สมเด็จพระปิยะเกล้า
เอกสารที่รับรอง	<input checked="" type="checkbox"/> โครงการวิจัย <input type="checkbox"/> โครงการวิจัยที่ขออนุมัติแก้ไขเพิ่มเติม <input checked="" type="checkbox"/> หนังสือแสดงเจตนายินยอมเข้าร่วมโครงการวิจัย <input checked="" type="checkbox"/> เอกสารชี้แจงผู้เข้าร่วมการวิจัย <input type="checkbox"/> อื่นๆ.....
รับรองโดย	คณะกรรมการวิจัยและจริยธรรมการวิจัยในมนุษย์ พร.
วันที่รับรอง	26 มี.ค. 50
วันหมดอายุ	25 มี.ย. 50

ลงนาม พล.ร.ด.....

(พลเรือตรี เด่นเดช ธีระกุล)

ประธานคณะกรรมการวิจัยและจริยธรรมการวิจัยในมนุษย์ พร.

๒๖ มี.ค. 50



ภาคผนวก ค

ตัวอย่างแบบสอบถาม

แบบสอบถามเลขที่

**แบบสอบถามองค์ประกอบของการดูแล  
ผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต**

เรียน ท่านผู้ตอบแบบสอบถาม

เนื่องด้วยดิฉัน เรือเอกหญิง อรรพรรณ คล้ายพยัคฆ์ นิสิตหลักสูตรพยาบาลศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาการพยาบาลศาสตร์ คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ทำการศึกษาวิจัยเรื่องการศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต เพื่อเสนอเป็นวิทยานิพนธ์ โดยมี ผศ.ดร. ชนกพร จิตปัญญา เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาการทำวิทยานิพนธ์ และ รศ. ร.ต.อ.หญิง ดร. ยุพิน อังสุโรจน์ เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม

ในการนี้จึงเรียนมาเพื่อขอความอนุเคราะห์จากท่านในการตอบแบบสอบถามดังกล่าว และขอความกรุณาท่านช่วยตอบแบบสอบถามให้ครบทุกข้อเพื่อนำข้อมูลการวิจัยไปใช้ได้อย่างสมบูรณ์และขอรับรองว่าคำตอบของท่านจะไม่ได้รับการเปิดเผยหรือมีผลเสียต่อท่านแต่ประการใด คำตอบของท่านจะเป็นประโยชน์อย่างยิ่งในการพัฒนาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต

ดิฉันหวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความร่วมมือจากท่านเป็นอย่างดี และขอขอบพระคุณเป็นอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้

เรือเอกหญิง อรรพรรณ คล้ายพยัคฆ์  
นิสิตหลักสูตรพยาบาลศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชาการพยาบาลศาสตร์  
คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

## คำชี้แจง

1. แบบสอบถามฉบับนี้ เป็นส่วนหนึ่งของการทำวิทยานิพนธ์ ข้อมูลที่ได้จากท่านจะเป็นประโยชน์อย่างยิ่งต่อการวิจัย ซึ่งผลการวิจัยนี้มีคุณค่าต่อการนำไปเป็นข้อมูลเพื่อพัฒนาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
2. การเก็บรวบรวมข้อมูลครั้งนี้ ผู้วิจัยขอรับรองว่าจะเก็บรักษาข้อมูลไว้เป็นความลับ และผลการวิจัยจะนำเสนอในภาพรวม จึงไม่เกิดผลกระทบต่อการทำงานของท่านแต่ประการใด การทำวิจัยเรื่องนี้ผู้วิจัยได้ขออนุญาตดำเนินการตามขั้นตอนจากหน่วยงานของท่าน และขอเชิญท่านตอบแบบสอบถาม *โปรดแสดงความคิดเห็นที่ตรงกับความเป็นจริงมากที่สุด*
3. แบบสอบถามชุดนี้ประกอบด้วย 2 ส่วน คือ
  - ส่วนที่ 1 แบบสอบถามข้อมูลส่วนบุคคล
  - ส่วนที่ 2 แบบสอบถามระดับความคิดเห็นเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
4. ข้อมูลที่ได้จะเป็นประโยชน์ต่อการวิเคราะห์ได้จริง เมื่อได้รับการตอบคำถามครบทุกข้อ

เพื่อเป็นการคุ้มครองสิทธิของท่าน  
 กรุณาพับแบบสอบถามเป็นสองส่วนแล้วเย็บติดด้วยที่เย็บติดกระดาษ  
 ก่อนรวบรวมส่งกลับคืนผู้วิจัย เพื่อป้องกันข้อมูลของท่านถูกเปิดเผย

ขอขอบพระคุณเป็นอย่างยิ่งสำหรับความร่วมมือในการตอบแบบสอบถามค่ะ



### กรุณาอ่านข้อความนี้ก่อนทำแบบสอบถามค่ะ

แบบสอบถามชุดนี้เป็นการศึกษาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต โรงพยาบาลศูนย์ โดยให้ท่านแสดงความคิดเห็นตามทัศนคติของท่าน ว่ารายการในแต่ละข้อคำถามเป็นรายการที่มีความสำคัญหรือความจำเป็นมากที่สุด, มาก, ปานกลาง, น้อย, น้อยที่สุด ที่จะนำไปสู่การพัฒนาการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต (มิใช่เป็นการมองว่าคุณภาพการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของท่านในปัจจุบันเป็นอย่างไร) ซึ่งในการตอบคำถามนั้นถือเกณฑ์ ดังนี้

- |   |         |                       |  |
|---|---------|-----------------------|--|
| 5 | หมายถึง | รายการนั้นท่านเห็นว่า | มีความสำคัญหรือจำเป็นมากที่สุด ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต  |
| 4 | หมายถึง | รายการนั้นท่านเห็นว่า | มีความสำคัญหรือจำเป็นมาก ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต        |
| 3 | หมายถึง | รายการนั้นท่านเห็นว่า | มีความสำคัญหรือจำเป็นปานกลาง ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต    |
| 2 | หมายถึง | รายการนั้นท่านเห็นว่า | มีความสำคัญหรือจำเป็นน้อย ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต       |
| 1 | หมายถึง | รายการนั้นท่านเห็นว่า | มีความสำคัญหรือจำเป็นน้อยที่สุด ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต |

แบบสอบถามองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต  
ประกอบด้วย 2 ส่วน คือ

- ส่วนที่ 1 แบบสอบถามข้อมูลส่วนบุคคล  
ประกอบด้วยข้อคำถาม 4 ข้อ
- ส่วนที่ 2 แบบสอบถามองค์ประกอบของการดูแล  
ผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต ประกอบด้วยข้อคำถาม 55 ข้อ

ส่วนที่ 1 แบบสอบถามข้อมูลส่วนบุคคล

คำชี้แจง : โปรดทำเครื่องหมาย  $\surd$  ลงใน ( ) หน้าข้อความ หรือเติมข้อความ/ตัวเลข  
ลงในช่องว่าง ที่ตรงกับสภาพความเป็นจริงในปัจจุบันของท่าน

1. ปัจจุบันท่านอายุ.....ปี

2. ระดับการศึกษาของท่าน

- ( ) ประถมศึกษา  
( ) มัธยมศึกษา  
( )ปริญญาตรี หรือเทียบเท่า  
( ) อื่นๆ โปรดระบุ.....

3. ปัจจุบันท่านปฏิบัติงานประจำในหอผู้ป่วยวิกฤตใด

- ( ) หอผู้ป่วยวิกฤต ศัลยกรรมหัวใจ ( ) หอผู้ป่วยวิกฤตศัลยกรรมประสาท  
( ) หอผู้ป่วยวิกฤตศัลยกรรมทั่วไป ( ) หอผู้ป่วยวิกฤตศัลยกรรมอุบัติเหตุ  
( ) หอผู้ป่วยวิกฤตอายุรกรรมทั่วไป ( ) หอผู้ป่วยวิกฤตอายุรกรรมโรคหัวใจ  
( ) หอผู้ป่วยวิกฤตเด็ก ( ) หอผู้ป่วยวิกฤตทารกแรกเกิด  
( ) อื่นๆ ระบุ.....

4. ท่านปฏิบัติงานในหอผู้ป่วยวิกฤตจนถึงปัจจุบันเป็นระยะเวลา.....ปี

## ส่วนที่ 2

แบบสอบถามองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต

โปรดขีดเครื่องหมาย / ลงในช่องว่างตามทัศนคติของท่านว่ารายการในแต่ละข้อคำถามเป็นรายการที่มีความสำคัญหรือจำเป็นเพียงใดที่จะนำไปสู่การพัฒนาองค์ประกอบของการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต (มิใช่ เป็นการมองว่าคุณภาพการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของท่านเป็นอย่างไร) โดยมีเกณฑ์การตอบดังนี้

- 5 หมายถึง รายการนั้นท่านเห็นว่า มีความสำคัญหรือจำเป็นมากที่สุด ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
- 4 หมายถึง รายการนั้นท่านเห็นว่า มีความสำคัญหรือจำเป็นมาก ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
- 3 หมายถึง รายการนั้นท่านเห็นว่า มีความสำคัญหรือจำเป็นปานกลาง ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
- 2 หมายถึง รายการนั้นท่านเห็นว่า มีความสำคัญหรือจำเป็นน้อย ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต
- 1 หมายถึง รายการนั้นท่านเห็นว่า มีความสำคัญหรือจำเป็นน้อยที่สุด ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ในหอผู้ป่วยวิกฤต

รายการ	ระดับความสำคัญ				
	5	4	3	2	1
1. กำหนดเป้าหมายของการรักษาพยาบาลร่วมกับผู้ป่วยและครอบครัว					
2. การมีส่วนร่วมของครอบครัวในการดูแลช่วยเหลือผู้ป่วย					
3. การจำกัดขอบเขตของการรักษาพยาบาลให้สอดคล้องกับตามความต้องการของผู้ป่วยและครอบครัว					
4. การยอมรับการตัดสินใจของผู้ป่วยและครอบครัว					
5. การนำประเด็นข้อขัดแย้งมาประชุมปรึกษาร่วมกับผู้ป่วยและครอบครัว					
6.....					
.....					
20. การดูแลผู้ป่วยและครอบครัวอย่างต่อเนื่องกระทั่งภายหลังผู้ป่วยเสียชีวิต					
.....					
30.การประสานเครือข่ายทางสังคมเพื่อให้ความช่วยเหลือแก่ผู้ป่วยที่ไม่มีญาติมาเยี่ยม					
.....					
40. การประเมินความต้องการทางด้านจิตวิญญาณ					
.....					
55. การจัดสภาพหอผู้ป่วยเหมาะสม สะดวกต่อการปฏิบัติงานด้านการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย					

เมื่อท่านทำแบบสอบถามชุดนี้เสร็จสมบูรณ์ โปรดพับแบบสอบถามใส่ซองดังเดิม  
ผู้วิจัยขอขอบพระคุณอย่างสูง สำหรับความร่วมมือจากท่าน

## ประวัติผู้เขียนวิทยานิพนธ์

เรือเอกหญิง อรวรรณ คล้ายพยับ เกิดวันที่ 30 ธันวาคม 2517 ที่จังหวัดฉะเชิงเทรา สำเร็จ การศึกษาพยาบาลศาสตรบัณฑิต วิทยาลัยพยาบาลกองทัพเรือ ปี พ.ศ. 2540 เข้าศึกษาต่อใน หลักสูตรพยาบาลศาสตรมหาบัณฑิต สาขาพยาบาลศาสตร์ คณะพยาบาลศาสตร์ จุฬาลงกรณ์ มหาวิทยาลัย เมื่อ ปี พ.ศ. 2548 ปัจจุบันรับราชการในตำแหน่งนายทหารพยาบาล ประจำแผนก ห้องบำบัดพิเศษ ไอ.ซี.ยู. ศัลยกรรม โรงพยาบาลสมเด็จพระปิ่นเกล้า จังหวัดกรุงเทพมหานคร